

軽井沢プリンスホテル 敷地内循環ピックアップバス ルートマップ

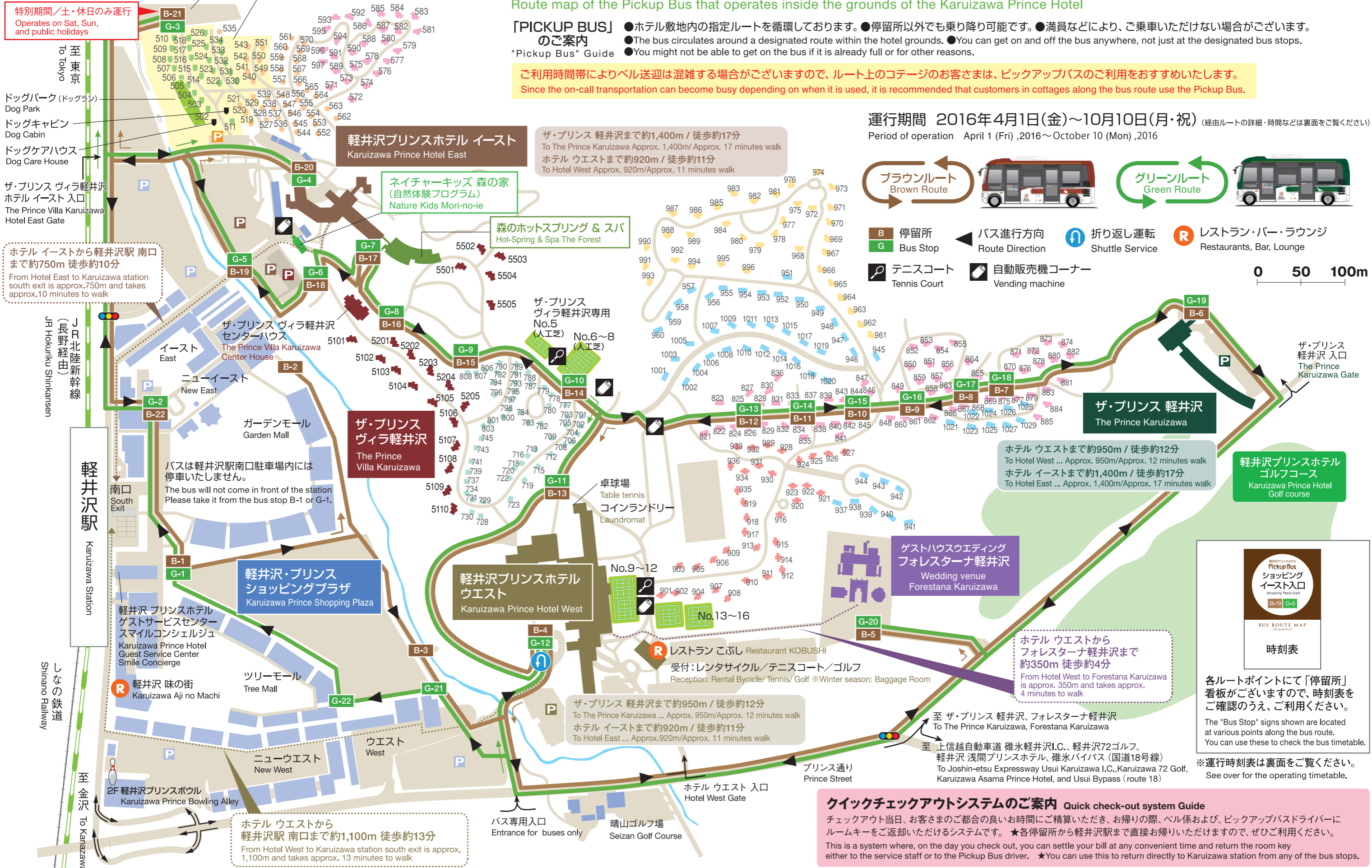
Route map of the Pickup Bus that operates inside the grounds of the Karuizawa Prince Hotel

特別期間/土・休日のみ運行
Operates on Sat, Sun,
and public holidays

「PICKUP BUS」のご案内
●ホテル敷地内の指定ルートを循環しております。●停留所以外でも乗り降り可能です。●満員などにより、ご乗車いただけない場合がございます。
●The bus circulates around a designated route within the hotel grounds. ●You can get on and off the bus anywhere, not just at the designated bus stops.
●You might not be able to get on the bus if it is already full or for other reasons.

ご利用時間帯によりベル送迎は混雑する場合がございますので、ルート上のコテージのお客さまは、ピックアップバスのご利用をおすすめいたします。
Since the on-call transportation can become busy depending on when it is used, it is recommended that customers in cottages along the bus route use the Pickup Bus.

運行期間 2016年4月1日(金)~10月10日(月・祝)
Period of operation April 1 (Fri), 2016~October 10 (Mon), 2016
(經由ルートの詳細・時間などは裏面をご覧ください)



ブラウンルート
Brown Route

グリーンルート
Green Route

B 停留所 Bus Stop
G Bus Stop

バス進行方向 Route Direction
折り返し運転 Shuttle Service

R レストラン・バー・ラウンジ Restaurants, Bar, Lounge

テニスコート Tennis Court
自動販売機コーナー Vending machine

0 50 100m

ホテル イーストから軽井沢駅 南口
まで約750m 徒歩約10分
From Hotel East to Karuizawa station
south exit is approx.750m and takes
approx.10 minutes to walk

バスは軽井沢駅南口駐車場内には
停車いたしません。
Please take it from the bus stop B-1 or G-1.

ホテル ウェストまで約950m / 徒歩約12分
To Hotel West ... Approx. 950m/Approx. 12 minutes walk
ホテル イーストまで約1,400m / 徒歩約17分
To Hotel East ... Approx. 1,400m/Approx. 17 minutes walk

ホテル ウェストから
軽井沢駅 南口まで約1,100m 徒歩約13分
From Hotel West to Karuizawa station south exit is approx.
1,100m and takes approx. 13 minutes to walk

時刻表
BUS ROUTE MAP

各ルートポイントにて「停留所」
看板がございますので、時刻表を
ご確認のうえ、ご利用ください。
The "Bus Stop" signs shown are located
at various points along the bus route.
You can use these to check the bus timetable.

※運行時刻表は裏面をご覧ください。
See over for the operating timetable.

クイックチェックアウトシステムのご案内 Quick check-out system Guide
チェックアウト当日、お客さまのご都合の良いお時間にご精算いただき、お帰りの際、ベル係および、ピックアップバスドライバーに
ルームキーをご返却いただけるシステムです。★各停留所から軽井沢駅まで直接お帰りいただけますので、ぜひご利用ください。
This is a system where, on the day you check out, you can settle your bill at any convenient time and return the room key
either to the service staff or to the Pickup Bus driver. ★You can use this to return directly to Karuizawa station from any of the bus stops.